

Градско веће града Пожаревца на седници одржаној 20. јуна 2012. године, разматрало је Извештај Комисије за расподелу средстава за финансирање и суфинансирање пројеката у култури у 2012. години о отварању пријава за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета града Пожаревца у 2012. години са предлогом за финансирање програма истих, по расписаном Конкурсу објављеном у листу „Реч народа“ од 27.03.2012. године, па је на основу члана 86. Статута града Пожаревца („Службени гласник града Пожаревца”, бр. 9/09- пречишћен текст), члана 21. Пословника о раду Градског већа града Пожаревца („Службени гласник града Пожаревца“, бр. 3/08, 5/08 и 3/09), члана 11. и 13. Правилника о начину, мерилима и критеријумима за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета града Пожаревца бр. 01-06-37/2012-13 од 22. марта 2012. године и Одлуке о буџету града Пожаревца за 2012. годину („Службени гласник града Пожаревца“ 8/11 и 2/12) донело

## РЕШЕЊЕ

### I

**ПРИХВАТА СЕ** Извештај Комисије за расподелу средстава за финансирање и суфинансирање пројеката у култури у 2012. години о отварању пријава за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета града Пожаревца у 2012. години са предлогом за финансирање програма истих, по расписаном Конкурсу објављеном у листу „Реч народа“ од 27.03.2012. године.

### II

**ОДБИЈАЈУ СЕ** следеће пријаве :

Број предмета пријаве	Назив подносиоца пријаве	Назив програма – пројекта за финансирање	Износ гражених средстава
1. 06-40-511/2012 од 03.04.2012. год.	Удружење потомака ратника 1912-1920 - Пожаревац	Штампање и издавање часописа: „Браничевски светионик“	150.000,00 дин.
2. 06-40-514/2012 од 03.04.2012. год.	Миловановић Милош - Пожаревац	Штампање монографије: „Правни лекови у међународном кривичном праву“	100.000,00 дин.
3. 06-40-515/2012 од 03.04.2012. год.	Н.И.П.Д. „Реч народа“ А.Д. - Пожаревац	Збирка кратких прича: „Да се не заборави - Приче са Пожаревачке калдрме“	203.360,00 дин.
4. 06-40-526/2012 од 05.04.2012. год.	Медић Маја - Београд	„Погледај мојим очима“	117.600,00 дин.
5. 06-40-549/2012 од 10.04.2012. год.	„Арт“ У.Л.У.У. - Костолац	Адаптација објекта железничке станице у Костоцу (уметничка радионица, учионица за едукацију деце и канцеларије за потребе ликовних удружења)	100.000,00 дин.
6. 06-40-558/2012 од 10.04.2012. год.	Удружење уметника фризера и козметичара „Милано“ - Пожаревац	Међународна манифестација: „Традиционална српска свадба“	224.000,00 дин.
7.06-40-559/2012-2 од 10.04.2012.год	Културно просветна заједница - Пожаревац	Новембарски дани културе града Пожаревца	170.000,00 дин.
8. 06-40-559/2012-3 од 10.04.2012.год	Културно просветна заједница - Пожаревац	Фестивал младих града Пожаревца	270.000,00 дин.
9. 06-40-559/2012-4 од 10.04.2012.год	Културно просветна заједница - Пожаревац	Издавање књиге „Пожаревац почео позориште поодавно“	360.000,00 дин.
10. 06-40-560/2012 од 10.04.2012.год.	Удружење грађана КУД „Булевар“ - Пожаревац	Позоришна представа „Пожаревачки кабаре“	70.000,00 дин.
11. 06-40-561/2012 од 10.04.2012.год.	Радојчић Никола - Пожаревац	Позоришна представа „Ђура Јакшић у Пожаревцу“	77.000,00 дин.
12. 06-40-562/2012 од	Радојчић Нинослав -	Позоришна луткарска представа:	84.000,00 дин.

10.04.2012.год.		Пожаревац	„Дете и саобраћај“	
13. 06-40-563/2012 од 10.04.2012.год.		Радојчић Нинослав - Пожаревац	Књига драма „Бајке из пожаревачког краја“	42.000,00 дин.
14. 06-40-564/2012 од 10.04.2012.год.		Гвоздић Радиша - Пожаревац	Монодрама: „Чика Миливоје“	63.000,00 дин.
15. 06-40-565/2012 од 10.04.2012.год.		Вељковић Милош - Пожаревац	Збирка приповедака: „Људи сањајте“	49.000,00 дин.
16. 06-40-566/2012 од 10.04.2012.год. 06-40-655/2012-4 од 18.04.2012.год.		Клуб љубитеља књиге „Мајдан“ - Костолац	Израда интернет презентације	40.000,00 дин.
17. 06-40-569/2012 од 10.04.2012.год.		Доцин Бранислав - Пожаревац	Роман: „Преко раја до пакла“	160.000,00 дин.
18. 06-40-570/2012 од 10.04.2012.год.		Агенција за филмску и ТВ продукцију „Медиа импулс“ - Пожаревац	Дечји програм: „Слика мог вртића“	350.000,00 дин.
19. 06-40-571/2012 од 10.04.2012.год.		Илић Иван - Пожаревац	Едукативни програм за децу: „Кловн Бобо“	70.000,00 дин.
20.06-40-590/2012 од 10.04.2012.год.		Удружење чувара традиције и развоја села „Зденац“ - Трњане	Националне мањине са нама кроз историју „Некад и сад“	175.000,00 дин.
21. 06-40-593/2012 од 10.04.2012.год.		Културно издавачки центар „Српска кућа“ Д.О.О. - Пожаревац	Зборник књижевног стваралаштва младих Србије и дијаспоре	100.000,00 дин.
22. 06-40-594/2012 од 10.04.2012.год.		Стевић Александар - Пожаревац	Индивидуални карикатуриста, изложба радова	200.000,00 дин.
23. 06-40-598/2012 од 10.04.2012.год.		Музичка омладина - Пожаревац	Квиз „Флаута и фрула увек и свуда“	300.000,00 дин.
24. 06-40-604/2012 од 11.04.2012.год.		Удружење „Еурофутура - Експо 13“ - Пожаревац	Брендирање и производња сувенира	105.000,00 дин.
25. 06-40-610/2012 од 11.04.2012.год.		Друштво Српско-Грчког пријатељства „Риста Колоњас“ - Пожаревац	Наградни литерарни конкурс „Српско-Грчки односи, пријатељство кроз векове“	45.500,00 дин.
26. 06-40-611/2012 од 11.04.2012.год.		Друштво Српско-Грчког пријатељства „Риста Колоњас“ - Пожаревац	„Научимо грчки језик“ - течај грчког језика у Пожаревцу	66.500,00 дин.
27. 06-40-616/2012 од 11.04.2012.год.		Агенција за аудио и видео продукцију и маркетинг „Креативни тим Петковић“ - Пожаревац	ТВ серија: „Врхови културе“	180.000,00 дин.
28. 06-40-621/2012 од 11.04.2012.год.		Агенција за уметничко стваралаштво „Јовановић Арт“ - Пожаревац	Документарна филмска прича: „Мој пут: Велибор Васовић“	380.600,00 дин.
29. 06-40-626/2012 од 11.04.2012.год.		Бранковић Валентина - Пожаревац	Филм „Етно колаж“	200.000,00 дин.
30. 06-40-628/2012 од 11.04.2012.год.		Регионална телевизија САТ ТВ - Пожаревац	Мултикултурни пројекат „Европи, с љубављу“	200.000,00 дин.
31. 06-40-631/2012 од 11.04.2012.год.		Пожаревачка гимназија - Пожаревац	Љубиларни број часописа „Развитак“ Пожаревачке гимназије	150.000,00 дин.
32. 06-40-640/2012 од		Коло српских сестара месни	Школа народне уметности „Плава	40.000,00 дин.

12.04.2012.год.	одбор Пожаревац	птица“	
33. 06-40-641/2012 од 12.04.2012.год.	Коло српских сестара месни одбор Пожаревац	Културно-образовна манifestација „Стишка посна трпеза“	30.000,00 дин.
34. 06-40-646/2012 од 12.04.2012.год.	„Народна техника“ Савез организација за техничку културу Пожаревац	Издавање публикације, књиге под називом „Народна техника Пожаревац“	150.000,00 дин.
35.06-40-647/2012- 1од12.04.2012.год	Удружење грчко - српског пријатељства „Тодор Ђорђевић – Лазаридес“ за Браничево - Пожаревац	Организација и реализација програма почетног учења грчког језика за грађане и ученике основних школа у Пожаревцу	100.000,00 дин.
36.06-40-647/2012- 2од12.04.2012.год	Удружење грчко - српског пријатељства „Тодор Ђорђевић – Лазаридес“ за Браничево - Пожаревац	Организовање семинара, грчких националних игара и неговање Грчке музичке традиције	80.000,00 дин.
37.06-40-647/2012- 3од12.04.2012.год	Удружење грчко - српског пријатељства „Тодор Ђорђевић – Лазаридес“ за Браничево - Пожаревац	Издавање књига и збирке песама песника који су Грци или грчког пореkla или пишу о Грчкој	60.000,00 дин.

### III

Од укупно планираних и одређених средстава у оквиру Раздела: 1: „Градоначелник и градско веће“, Глава: 1.2. „Дотације невладиним организацијама, удружењима и пројектима“, Функција: 820 „Услуге културе“; Позиција: 69: Економска класификација: 481 „Дотације за финансирање и суфинансирање програма/пројеката у култури-конкурс“, у укупном износу од **2.000.000,00 динара** и **ОДОБРАВА СЕ** финансирање програма - пројеката из буџета града Пожаревац за 2012. годину, за пројекте-програме следећих подносиоца и то:

Број предмета пријаве	Назив подносиоца пријаве	Назив програма – пројекта за финансирање	Износ тражених средстава (дин)	Одобрена средстава	Износ одобрених средстава (дин)
1. 06-40-510/2012 од 03.04.2012. год. 06-40-513/2012 од 03.04.2012. год.	Удружење потомака ратника 1912-1920 - Пожаревац	Штампање књиге: „Арад, арадска тврђава 1914-1918. некад и сад“	150.000,00	штампање књиге	85.000,00
2. 06-40-538/2012 од 06.04.2012. год.	Јосиф Ђино - Пожаревац	Биографија: „Да се не заборави – Личности Пожаревачког краја“	146.800,00	трошкови штампе	50.000,00
3. 06-40-548/2012 од 10.04.2012. год.	У.Г. Српско-Грчког пријатељства „Мост“ за Браничевски округ - Пожаревац	VI Међународна ликовна колонија „Балкане мој 2012“	400.000,00	сликарски материјал	200.000,00
4. 06-40-554/2012 од 10.04.2012. год.	Удружење грађана „Импулс Србија“ - Пожаревац	Да се не заборави	129.500,00	припрема за штампу	36.000,00
5. 06-40-555/2012 од 10.04.2012. год.	Удружење ликовних стваралаца „Ђура Јакшић“ - Пожаревац	Прва међународна ликовна колонија „Пожаревац у очима младих“	400.000,00	каталог	120.000,00
6. 06-40-559/2012-1 од 10.04.2012. год	Културно просветна заједница - Пожаревац	Такмичење рецитатора	60.000,00	превоз	10.000,00
6. 06-40-567/2012 од 10.04.2012. год. 06-40-655/2012-3 од	Клуб љубитеља књиге „Мајдан“ - Костолац	Књижевно духовни сусрети „Костолачка жишка“	70.000,00	рекламни материјал, позивнице	10.000,00

18.04.2012. год.					
7. 06-40-580/2012 од 10.04.2012. год.	Удружење ликовних стваралаца „Милена Павловић Барили“ - Пожаревац	Међународна ликовна колонија „Чачалица 2012“	395.500,00	сликарски материјал	200.000,00
8. 06-40-581/2012 од 10.04.2012. год.	Омладински савет - Пожаревац	33 Мајска гитаријада - „Меморијал Милета Вељковића“	550.000,00 .		300.000,00
9. 06-40-588/2012 од 10.04.2012. год.	Шукљевић Владимир - Пожаревац	Књига: „Витезови и витешке игра кроз историју“	70.000,00	штампање књиге	30.000,00
10. 06-40-589/2012 од 10.04.2012. год	Миладиновић Павле - Пожаревац	Ликовна изложба: „Трагови – линије – боје – песка“	200.000,00	опремање слика	70.000,00
11. 06-40-592/2012 од 10.04.2012. год	Арсид Мирослав - Пожаревац	Монографија	500.000,00	трошкови штампе	300.000,00
12. 06-40-619/2012 од 11.04.2012. год	Шухартовић Светлана - Пожаревац	Издавање књиге „Зелена кошава“	275.400,00 334.800,00	трошкови штампе	70.000,00
13. 06-40-620/2012 од 11.04.2012. год	Агенција за уметничко стваралаштво „Јовановић Арт“ - Пожаревац	„Пожаревац – некада варош а данас град“	900.000,00	трошкови умножавања ДВД-а 200 комада	50.000,00
14. 06-40-630/2012 од 11.04.2012. год	Музичка омладина - Пожаревац	Обележавање двадесет година постојања	125.000,00	штампање материјала (позивнице, захвалнице, брошуре, плакати...)	20.000,00
15. 06-40-632/2012 од 11.04.2012. год	Јовановић Славица - Пожаревац	Збирка поезије „Љубав“	50.000,00	штампање	30.000,00
16. 06-40-636/2012 од 11.04.2012. год	Друштво Српско-Грчког пријатељства „Риста Колоњас“ - Пожаревац	Изложба слика уметника Сиваса Василиоца из Солуна	56.000,00	транспорт слика (изложбених експоната), штампање изложбеног каталога	42.000,00
17. 06-40-638/2012 од 12.04.2012. год	Фото кино клуб „Пожаревац“	34. Међународна изложба уметничких фотографија „15. Октобар“	252.500,00	штампа позивница	15.000,00

18. 06-40-639/2012 од 12.04.2012. год	Коло српских сестара месни одбор Пожаревац	Изложбена поставка „Коло српских средстава Пожаревац – 20. година обновљеног рада“	62.000,00	припрема и штампање, штампање каталога, организовање излагања заставе Кола из 1915. године из Народног музеја	42.000,00
19.06-40-655/2012-1 од 18.04.2012.год	Улук „Арт“-Костолац	V Међународна ликовна колонија „Отвореног срца и пријатељства“	100.000,00	сликарски материјал, смештај сликара	100.000,00
20. 06-40-655/2012- 2од18.04.2012. Год	Удружење ликовних стваралаца Костолац „Спектар“	Ликовна колонија „Костолац 2012“	210.000,00	материјал за сликање	80.000,00
21. 06-40-655/2012- 5од18.04.2012. год	Клуб љубитеља књиге „Мајдан“ - Костолац	Штампање часописа „Мајдан“	200.000,00	техничка припрема, Штампање	140.000,00

#### IV

Корисници одобрених средстава из буџета Града Пожареваца за 2012. годину на име финансирања/ суфинансирања пројеката-програма из тачке 3. овог решења, могу користити након закључења уговора а по уговором утврђеној намени и динамици трошења одобрених средстава.

#### V

**ЗАДУЖУЈЕ СЕ** Одељење за друштвене делатности Градске управе града Пожареваца да у складу са чланом III овог решења, сачини текст Уговора о финансирању-суфинансирању са корисницима одобрених средстава.

#### VI

**Овлашћује се** Миомир Илић, Градоначелник града Пожареваца, да потпише Уговоре из претходног члана овог решења.

#### VII

Корисници средстава из члана III овог решења су у обавези да извештај о спроведеном пројекту доставе Комисији у року од 15 дана од дана завршетка реализације а извештај са доказима о наменском коришћењу средстава доставе до краја 2012. године.

#### VIII

О реализацији овог Решења стараће се: Одељење за привреду и финансије, Одељење за друштвене делатности и Корисници којима су одобрена средства за реализацију пројеката –програма.

У Пожаревцу, 20.јуна 2012. године

Број: 01-06-62/2012-10

### ГРАДСКО ВЕЋЕ ГРАДА ПОЖАРЕВЦА

**НАЧЕЛНИК ОДЕЉЕЊА ЗА ОПШТУ УПРАВУ  
И СКУПШТИНСКЕ ПОСЛОВЕ**

Зорица Марковић, дипл. правник

**ПРЕДСЕДНИК  
ГРАДСКОГ ВЕЋА ГРАДА ПОЖАРЕВЦА  
ГРАДОНАЧЕЛНИК**

Миомир Илић, дипл. инж.шумарства

**СТРУЧНИ САРАДНИК ОДСЕКА ЗА**

**СТРУЧНЕ ПОСЛОВЕ ГРАДОНАЧЛЕНИКА  
И ГРАДСКОГ ВЕЋА**

Тамара Тепшић, дипл. правник

Доставити:

- Шефу Одсека за буџет
- Шефу Одсека за трезор
- Ивани шајатовић, Одељење за друштвене делатности
- Мр Мирољубу Манојловићу, председнику Комисије за давање предлога за избор пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета града Пожаревца у 2012. години
- Свим невладиним организацијама и удружењима која су поднела пријаве на Конкурс